

使用前请务必详阅本使用说明书，并妥善保管，以便在必要时能够再次阅读。

小切伤 / 擦伤 / 指沟干裂 / 皮肤龟裂

Coloskin LIQUID PLASTER 第三类医药品

可立护液能防水 OK 绷 COLOSKIN 适用于小切伤、擦伤、指沟干裂、皮肤龟裂等伤口处理、涂上瞬间会有刺痛感、之后马上形成一层透明保护膜、保护伤口隔离脏污及细菌。保护膜在烹饪、洗澡或工作中遇水时，发挥防水作用，保护伤口不易剥落，因此 COLOSKIN 可说是一种不需绷带包扎之伤口保护物。

#### ▲注意事项

※禁忌：（敬请遵守，以免症状恶化或产生副作用）

1. 请勿使用于以下部位：

- ① 糜烂、化脓、大量出血伤口、面积大之伤口。
- ② 眼睛周围、脸部、头部、黏膜等。
- ③ 刮胡子、除毛、脱毛等造成的皮肤伤口。

2. 内含有机溶剂，请勿刻意吸入。

※需要商谈的事项：

- 1. 有以下情形者使用前请与医师，药师或登录贩卖者商谈：曾因用药而产生过敏症状者。
- 2. 若发生以下症状应立即停止使用，并带此说明书与医师，药师或登录贩卖者商谈：皮肤起疹、发红、发痒、班疹、热感等。

■用途：小切伤、擦伤、指沟干裂、皮肤龟裂。

■用法用量：清洁伤口后，以软管口直接在伤口处适量涂抹，静待干燥即可。

■用法及用量相关注意事项：

- 1. 请勿接触眼睛。万一接触到眼睛时，立即用水或温水大量冲洗后，迅速至眼科接受诊疗。
- 2. 请勿将涂抹后的部位接近火源。
- 3. 幼儿使用时，必需由大人指导监督使用。
- 4. 限为外用，请勿内服。

■使用方法：

\* 先利用瓶盖的尖端部份将管口开洞。

\* 盖子无法取下时，可在瓶口淋上热水后即可取下（请勿用火直接加热）

\* 若伤口上有血或水而潮湿，或是有奶霜，奶液等含脂质成份，将使 COLOSKIN 无法附着，因此使用前请先将伤口清洁干净

\* 多次入浴或接触到水后，保护膜会从周围剥落。若急着要将保护膜除去，请用温水将布浸湿后，在涂上的薄膜处热敷，待薄膜软化之后擦拭取下。或请使用去除指甲油的去光水边溶解后边擦去即可。

■内含成分：每 100 公克中含

Pyroxylin15.95g、d-Camphor2.80g

添加物：Benzyl Alcohol、Isopropanol、Caster oil、Ethyl Acetate、  
Butyl Acetate

■储存方法及使用上的注意事项：

- ① 避免阳光直接照射并置于阴凉处密封储存。
- ② 应置于幼儿无法取得处。
- ③ 请勿分装至其他容器中（避免误用及变质）。
- ④ 请勿接近火源。
- ⑤ 使用后请用纸或布擦拭瓶口后务必再将盖子关紧。
- ⑥ 若附着到衣服，家居，床等后非常不容易去除，且可能会产生颜色上的变化，因此使用时请务必注意。
- ⑦ 若已超过外包装所标示的保存期限，请勿再使用此产品。

制造贩卖业者：株式会社東京甲子社 TOKYO KOSHISHA CO.LTD.

3-10-9 Iwamoto-Cho,Chiyodaku,Tokyo,Japan